

立命館アジア太平洋大学  
PROGRESS REPORT

〔季刊〕立命館アジア太平洋大学プログレス・レポート

1998年 秋 第7号  
AUTUMN 1998 / vol. 7

# 自立と連携の時代のフロンティアに —立命館アジア太平洋大学に期待する—

社団法人関西経済連合会会長  
住友金属工業株式会社相談役名誉会長

新宮 康男



わが国経済・社会は、明治維新、戦後復興期に次ぐ、大改革の時代を迎えています。その成否は、二一世紀における、わが国の国としての存亡をも決定づけるといつても過言ではありません。この改革の基本理念は、経済活動については、市場メカニズムを信頼し、マーケットに思い切って任せることであり、その上で、自立した「個」というものが、自由に生き生きとダイナミックに活躍できる社会をめざすということであると考えます。この理念のもと、企業や個人、自治体などが、自由に発想し、自由に活動して、互いに切磋琢磨しあいながらより良い未来を構築する、このような活力あふれる真に豊かな日本づくりに向けて、今こそ全力を挙げて取り組まなければなりません。

私は、関西経済連合会の会長を務めていますが、就任当時から、行動基準に「実行・自立・連携」をおき、「国際化・少子高齢化」を判断基準とし事業に取り組んでいます。私は、「関西」が一つの地域としての一体性を強めるとともに、相乗効果で相互利益、地域自立、地

域主権を築いていきたいと考えています。来春の設立に向けて準備を進めていく広域連携組織「関西協議会」はその具体化のひとつです。個別の自治体が単独で文化や産業の施設を何でも手元に揃えるワンセット主義は限界にきています。グローバル化の進展に伴い、国内外にまたがって広域圏対広域圏の大競争時代に突入している現在、連携して効率と総合力を重視すべきです。何かに頼つていては事の運ばない時代、どのような組織についてもいえることですが、実行する組織として、国の力を借りながらも、民間が自分の力でやっていく自立精神が求められています。自立した地域が個性や多様性を發揮したうえでまとまることがなしには、二一世紀の日本の発展はありえないでしょう。

二〇〇〇年の開学をめざし現在準備をすすめておられる「立命館アジア太平洋大学」は、この考え方を教育分野で具現化されたものであると私は考えています。地方自治体である大分県ならびに別府市と、私学・立命館が構想されたこの新しい大学が、九州をはじめとして日本の、そしてアジア・太平洋地域の経済界・国際機関等の広範な支援をえて開設準備をすすめておられることは、二一世紀の新しいモデルとも言えるでしょう。関西もアジア・太平洋諸国との交流を深める事業に取り組んでおりますが、九州と関西が日本におけるその二大拠点として良い競いあいができるようことを切望しています。

「グローバルスタンダード」が盛んに呼ばれる昨今、それに照らして企業や団体がそれぞれの責任において一層の努力を積み上げることが肝要です。教育分野においても同じことがいえるでしょう。小渕首相の所信表明演説でも国際的に通用する大学の必要性が改めて語られましたが、私は、先んじた取り組みともいえる「立命館アジア太平洋大学」に大きな期待を寄せていました。

知育は勿論のこと、時代を越えて普遍性を持つ倫理観などを学ぶ「心の教育」も大切にしていただき、多くのバランスのとれた国際人が輩出されることを祈念します。

## 立命館アジア太平洋大学

# 設置認可申請書を提出

立命館アジア太平洋大学の設置認可手続きとして、過日、文部大臣宛の申請書を提出し受理されました。私立大学の設置にあたっては、構想および計画、設置の必要性や大学の運営等を対象とする「大学設置分科会」と、大学の新設に伴う学校法人寄附行為の変更を対象とする「学校法人分科会」により審査が行われます。大学設置分科会の審査に付される申請書は9月25日、学校法人分科会の審査に付される申請書は9月22日に提出しました。

## 文部省への第一次申請を終えて

### ◆ご報告と御礼

学校法人立命館副総長  
立命館アジア太平洋大学学長予定者

坂本 和一

学校法人立命館が大分県、別府市との協力関係の下で、二十一世紀にむけての学園最大の事業として取り組んで参つております。「立命館アジア太平洋大学」の開設事業は、この九月末、文部省への第一次申請を終え、一つの大きな山を越えることになりました。この新大学開設事業の推進にあたりまして、一九九六年五月二三日に発足させていただきました立命館アジア太平洋大学「アドバイザリー・コミニティ」のメンバーの皆様方に、は、物心両面にわたり言葉には全くせぬ大きなご支援をいただいて参りました。改めまして、厚く御礼申し上げます。

四年余り前、私ども立命館は、平松大分県知事様、井上別府市長様ともども、「アジア太平洋の時代」と言われています二一世紀の幕開けに当たり、この新しい

時代に世界と地域に実質的に貢献できる事業として、これまで日本に創られたことのない、新しい国際大学を創ろうと心に定めました。そして、その根幹として、この間我が国で設置され参りました大学の規模としては最大級のものを前提とし、その学生の五〇%を国外からの留学生で構成し、それに相応しい多国籍の教員スタッフや、使用言語環境を整えるという、現在の日本の大学状況からしますと相当思い切った構想を打ち出しました。このような新しい国際大学の構想は「アドバイザリーコミニティ」や「アカデミック・アドバイザリー」の皆様をはじめ、国内外で大きな共感とご支援をいただき、こうして、いよいよ二〇〇〇年四月開設に進み、国外の広範な中等教育機関との直接のネットワークが構築されて参つております。

お蔭様でこの仕事も、この間国内外の多方面のご協力で順調に進み、国外の広範な中等教育機関との直接のネットワークが構築されて参つております。

これから二〇〇〇年四月の開

月二一日には、別府市十文字原のキャンパス予定地で、関係者の皆様方のご出席の下、盛大に建物施設の起工式を執り行うことができました。

こうして一つの大きな山を越えたとはいえ、これから二〇〇〇年四月の大学開学に向けて、様々な課題がひろがっています。とりわけ外国から毎年四〇〇名、四年間で一六〇〇名という画期的な規模の留学生を迎える事業は、この新大学の根幹であります。



学に向けて私ども関係者は、  
さらに一層気持ちを引き締めま  
して、準備万端整えて参りたい

と存じております。

今後とも、一層のご教示、ご  
支援を切にお願い申し上げまし

て、一言ご報告と御礼とさせて  
いただきます。

### ●申請内容

立命館アジア太平洋大学には、アジア太平洋学部とアジア太平洋マネジメント学部の二学部を設置しますが、各学部とも入学定員を四〇〇名とし、その内二〇〇名については留学生を受け入れることにしています。また、近年の生涯学習社会に積極的に対応することや、海外の多様な教育制度に柔軟に対応することを目的に編入学定員を設定し、二年次においては二〇名、三年次においては六〇名を受け入れることにしています。以上から、各学部の総学生数は一七八〇名となり、大学全体では三五六〇名となります。

教育課程については、言語教育科目と基礎教育科目は両学部に共通の科目を開設します。言語教育科目は、英語七科目、日本語一〇科目、中国語、韓国語が各四科目、マレー語・インドネシア語、スペイン語・タイ語、ベトナム語が各三科目を開設し

ます。基礎教育科目は、学生の教養を高め大学での学習スキルの取得を行う基礎科目を一一科目、アジア太平洋に関する教養を高めるアジア太平洋地域理解科目を一二科目開設します。

アジア太平洋学部の専門教育は、社会学、国際社会学、アジア太平洋社会学の三分野について二三科目を開設します。また、アジア太平洋地域における現代的な課題を系統的に学習する「都市と環境」「アジア太平洋と観光」「情報メディア」の三領域について二三科目を開設します。

立命館アジア太平洋研究センターでは、原則として英語と日本語で授業を行うことや、四月と一〇月の年二回の入学者に対応すれば、原則として英語と日本語で複数クラスで開講します。これは、原則として英語と日本語で授業を行うことや、四月と一〇月の年二回の入学者に対応するためです。さらに、一クラスの受講人数も少なくするといいにより、密度の濃い教育を行い高い学力の養成をめざしています。

また、付属施設として「立命館アジア太平洋研究センター」を開設して、立命館大学に開設しており、アジア太平洋地域に関する総合的な研究を行っています。すでに二回の国際学術シンポジウムを開催しましたが、本年八月にはセンターの紀要である "RITSUMEIKAN JOURNAL OF ASIA PACIFIC STUDIES" を発行しました。



▲申請書を提出する伊藤 昭立命館常務理事（左）

### ●認可までの口程

今後、申請書にもとづき書類審査と面接審査が行われ、来年二月頃に第一次の判定結果が通知される予定です。この判定結果を受けて六月末に追加書類を提出し、書類審査と実地審査が行われます。一九九九年一二月に大学設置・学校法人審議会の最終答申が出され、文部大臣の認可を得る予定です。

# いよいよ着工 APU建築工事起工式を挙行



開学を約一  
年半後に控え  
た立命館アジ  
ア太平洋大学  
の建築工事起  
工式が、去る

八月二二日、  
大分県別府市  
の建設地にお  
いて盛大に催  
されました。

当日は好天に  
も恵まれ、起  
工式には、川  
本八郎理事長、大南正瑛総長、坂本和一副総長・  
立命館アジア太平洋大学学長予定者など学園役職  
者をはじめ、平松守彦大分県知事、井上信幸別府  
市長ら地元自治体関係者、工事関係者ら約八〇名  
が参列しました。式典では、川本理事長、平松知  
事、井上市長の歓入れに続き、代表幹事会社の熊  
谷組・さとうベネック・安部組共同企業体ら、各  
棟の施工を担当する企業代表者が、杭打ち初めを行  
い、安全を祈願しました。

引き続き場所を別府市内のホテルに移し、直会  
を催しました。会場ホールには式典出席者に加え、  
地元の議会、自治体、経済界、教育関係者、また  
別府市各地域の自治委員の方々を含め、約四五〇  
名がご参集下さい、ともに建築工事の起工を祝い  
ました。

学園代表の大南総長の挨拶に引き続き、来賓  
からの祝辞を平松知事、井上市長からいただき  
ました。

また設計者挨拶では、山下設計社長柴田寛二  
氏が、施工者挨拶では、代表幹事会社である熊谷  
組、施工者挨拶では、代表幹事会社である熊谷

## 大南正瑛総長挨拶

立命館アジア太  
平洋大学設置事業  
の建築工事起工式  
を滞りなく行なう  
ことができましたことは、私ども立  
命館学園関係者の大きな慶びとする  
ところであります。関係者各位の皆  
様方に学園を代表いたしまして、心  
より御礼申し上げます。この日を迎  
えることができましたのは、平松知  
事様、井上市長様をはじめ、県議会  
や市議会、大分県庁、別府市役所の  
皆様、地元別府市の皆様や県民お  
よび各団体の皆様方の物心両面に  
わたる温かいご支援とご協力の賜  
物でございます。また、八幡竈門神  
社の矢黒宮司様にも、厚く御礼申し  
上げます。

皆様ご承知のとおり、立命館アジ  
ア太平洋大学は、国内外各界の多く  
の皆様からの温かいご支援とご協力  
によりまして、二一世紀のグローバ  
ル化する世界と来るべきアジア太平  
洋時代の要請に応えるべく、立命館、  
大分県ならびに別府市の公私協力に  
より、西暦二〇〇〇年四月の開学を  
目指し準備をすすめております。

立命館アジア太平洋大学は、立命  
館の建学の精神と教育研究の理念、  
そして大分県政と別府市政の理念を

発展させ、第一に「自由・平和・ヒ  
ューマニズム」、第二に「国際主義  
と相互理解」、第三に「アジア太平  
洋の未来創造」を理念として設置す  
るものでございます。新しい大学の  
建学の精神は、互いの理念を共有し  
たものであるがゆえに、大分県およ  
び別府市の将来ビジョンにもとづく  
地域からの強い要請に応えることが  
できると確信いたしております。そ  
して同時に、これは、わが国の高等  
教育が二世紀に向けて新境地を切  
り拓き、かつてない本格的な国際大  
学の創造を担う革新的な一大事業で  
あります。

また、キャンパスは、世界五〇の  
国・地域からの意欲のある優秀な留  
学生と国内学生が「マルチカルチャ  
ラル・コミュニティ」という国際的  
で文化的な環境のなかで共に学び共  
に生活をする新しい「知」のフィー  
ルドであります。半数近くの教員が  
海外から赴任し、多様な教育プログ  
ラムの提供と学生生活への支援を行  
います。さらに、世界各国の大学・  
企業・政府との「グローバル・アカ

デミック・ネットワーク」を形成し、  
「産官学地域連携」を通して国際社  
会と地域における学術・文化・産業  
創造の知的拠点としての役割を果た  
します。また、このキャンパスは、  
広く市民・県民の皆様方にも開放さ  
せていただきます。

私ども学園関係者一同は、皆様の  
ご期待にお応えすべく、二〇〇〇年の  
開学に向けて、今後とも全力を尽  
くす所存でございますので、引き続  
ぎご支援をお願い申し上げます。ま  
た、設計・監理をご担当いただきま  
す山下設計様、ならびに施工をお願  
いいたします建築工事の代表幹事会  
社の熊谷組様をはじめ工事関係の各  
位には、引き続きご苦労をおかけい  
たしますが、何卒よろしくお願ひい  
たします。また、工事が安全に、そ  
して、工期内に順調に進捗いたしま  
すことを心から祈念いたしますと同  
時に、工事期間中における地域住民  
の皆様のご協力を何卒お願い申し  
上げます。

最後になりましたが、ご臨席の皆  
様方のご健勝とご活躍をお祈りいた  
しまして、学園を代表しての挨拶と  
させていただきます。

## ◆立命館アジア太平洋大学 建築工事起工式 直会挨拶（要旨）



## 設計者挨拶

株式会社 山下設計代表取締役社長 柴田寛一氏



国が違い、宗教が違い、教育のレベルが違い、あるいは、貧富の度合いも多様な多くの国々が存在するアジア・太平洋地域から、若者達がこの立命館アジア太平洋大学そして散じていく、私はこのことによつてもたらされるもの、ばかり知れない素晴らしさをひしひしと感じております。そして、この事業のなかに参加でできることを、まことに名譽に思います。

キャンパスは大変すばらしい自然環境のもとに造られます。まず、中央に太平洋に向かつて広がつていて基本軸をつくり、その両側に翼を広げたが如く建築群が展開してゆくという構成をとっています。なおかつ、ヒューマンスケールと申しますが、建築が人に語りかけるといった雰囲気をつくりつつ、大きなスケールと細やかさが調和した環境となる様に、現在努力をしているところでございます。

これからまたいろいろ指導を賜りながら、一生懸命に完成に向かって精進してまいりますので、あらためてご指導ご鞭撻をお願い申し上げます。

# APU CAMPUS



### 【総合情報センター】

言語および情報処理の教育・学習の拠点となる施設です。メディアセンター、25名教室、情報処理演習室、常勤講師共同研究室を設置します。メディアセンターには、「24時間アクセス型」キャンパスにふさわしく「AVラウンジ・マルチメディアルーム」を配置します。



### 【APハウス（学生寮）】

留学生と国内学生の“交流と成長の場”として重要な意味を持った居住施設です。1回生の留学生と国内学生が生活します。一部にセミナーハウスとしての機能をもたせるほか、海外協定校の交換留学生および立命館学園の学生交流などの臨時宿泊、短期・中期滞在にも対応します。

## 施工者挨拶

株式会社 熊谷組代表取締役会長 熊谷太一郎氏



近年、アジア太平洋地域は、急速な経済社会の発展を遂げており、当大学の「二一世紀の成長センター」としての役割は益々大きくなると思われます。また、アジア太平洋地域の持続的発展を実現するうえで、環境問題等の人類共通する課題の解決が求められる中、その人材育成のために教育分野の国際協力の一助として設置されます「立命館アジア太平洋大学」の建設工事に参画することに対し、榮誉と感動を覚える次第でございます。

設計は世界的にも著名な作品を数多く手掛けられております。山下設計様によるものであります。ベースを拝見いたしまして、その両側に翼を広げたが如く建築群が展開してゆくという構成をとっています。なつかつ、ヒューマンスケールと申しますが、建築が人に語りかけるといった雰囲気をつくりつつ、大きなスケールと細やかさが調和した環境となる様に、現在努力をしているところでございます。

立命館アジア太平洋大学は、別府市ののみならず、大分県の新しいシンボルになると確信いたしております。

環境にやさしく、安全管理は万全に。  
いつでも視察にお越しください。

これが立命館アジア太平洋大学  
設置事業の基本です

立命館アジア太平洋大学設置事業は、昨年一〇月から造成工事にかかり、本年九月から建築工事に着工しています。造成工事では、環境対策と災害防止のため、調整池工事、地盤改良工事、濁水処理装置の設置など防災工事を先行し、万全の体制を整えたうえで本格的な造成工事を今年四月から進め、八月二一日建築起工式を経て現在建築工事に着手しています。造成工事、建築工事とも来年一二月に完成させ、二〇〇四年四月に開校の予定です。

今回の工事の特徴は、徹底した安全管理と環境への様々な対応を行つてること、そして工事状況を常にオープンにしていることです。

丘陵地に位置するため、土砂崩れ等の災害、河川への濁流の流出等、工事に対する地元の方々の不安は当然であり、場内の安全だけではなく、周辺への災害をなくすべく、前述したような防災工事を先行してきました。また、緊急時の防災体制、県、市との連携についても万全を期しています。

環境への配慮として、事業計画時から計画地の環境に精通している大分県の多数の専門家から意見・指導をいただき、大分県・別府市の指導、協力を得て、環境影響評価書を作成し、さらに工事前、工事中、工事后に影響評価とは別に重要と考えられる環境調査を実施しています。具体的には、別府の貴重な資源である温泉及び地下水への工事による影響調査、万が一濁水が流出した場合の河口への影響調査、および環境監視調査、環境モニタリング調査等を実施しています。

また、貴重植物（ミヤマキリシマ・エヒメアヤメ・ヒゴタイ・オキナガサ他）の保全として、場内に生息している貴重植物を仮移植の後、正門付近のアメニティゾーンへ移植する予定です。植生環境を維持する観点から、法面には在来植物を植栽します。この法面には、場内で伐採した既存樹木を再利用しています。一元來、伐採した樹木は、

## キャンパスおよび施設・設備の特徴

### 【キャンパス計画の基本】

- ① 世界50カ国から集まった留学生50%、外国人教員50%が学び研究するにふさわしい国際性豊かなキャンパス
- ② 自然環境と調和し、県民・市民に開かれたアメニティにあふれるキャンパス
- ③ 国際的な研究拠点としてマルチメディア機能が整備されたキャンパス
- ④ 万全の防災対策や安全対策を施したキャンパス

正門からのアプローチを延長したラインを南北の軸線として、東西方向の軸線と交わる地点に広場を設置し、キャンパスの中心を設定します。広場からは、太平洋につながる別府湾を望むことができます。

この広場を中心にして、正門側にはツイン形式で管理棟・研究棟を配置します。研究棟に隣接して教室棟と総合情報センターを配置し、キャンパスの西側エリアを教育・研究・学習ゾーンとします。

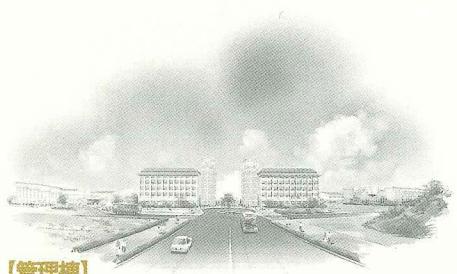
東側エリアには、学生厚生施設、体育施設を配置し、学生活動のゾーンとしました。このエリアの正門付近には、約700名収容のホールを有する国際交流セン

ターを配置し、学内における様々な文化的取り組みのみならず、社会への開放と交流の場としての機能を広げます。

南側エリアには、グラウンドやテニスコートなどの屋外体育施設を配置し、スポーツを通じた交流および健康増進のゾーンとします。

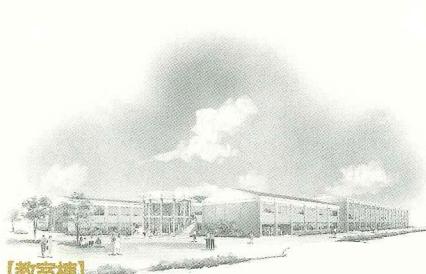
また、正門から管理棟・研究棟にいたるアプローチの左右は、植物貴重種の移植・保存エリアであるアメニティゾーンとします。

県道を挟んでの東側のエリアは、学生寮「APハウス」を配置し、居住のゾンとします。



### 【管理棟】

研究棟とともにキャンパス入口部分に左右対称に配置する立命館アジア太平洋大学のシンボル的施設です。学園の運営本部であるとともに、学修や学生生活を支援するオフィス・会議場・会議室・多目的スペース等も配置します。



### 【教室棟】

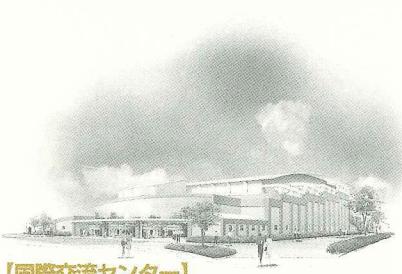
100~300名の中規模教室と30~50名の小規模教室および一部の個人研究室を組み合わせた施設で、主に講義・演習で利用します。また、学生同士の言語の学び合い、コミュニケーションの場として「コンピューター&多言語ラウンジ」を、学生間の交流および学習準備の場として「学生ラウンジ＆学習準備コーナー」を設置します。



### 【学生厚生施設】

学生が集い交流するゆとりある空間とします。1階は、800席の大食堂、購買関係の施設を設置します。2階は、学生団体（サークル等）の執務スペースを中央部に配置し、学生ラウンジ・アミューズメントスペース・スタジオ・音楽練習場・和室等を設置します。また、学生のさまざまな自主的な活動の発表・展示、あるいは交流パーティ等に対応可能な多目的ホールを併設します。

**in OITA**



### 【国際交流センター】

立命館アジア太平洋大学と地域、そして世界との接点として利用するホール棟です。



### 【体育施設】

アリーナとフィットネスルームを配置、スポーツを通じたキャンパスコミュニケーションを高める役割を担います。



これら工事に従事される方々、また本事業をさ

まざまな面からご支援くださる方々の力で、立命館アジア太平洋大学キャンパスはその姿を徐々に現しつつあります。

現場を見ていると大型重機が立ち動いていることが印象に残りがちですが、ひとつひとつこの作業は、人力によるものです。造成工事では、調整池に積み上げられた石積みブロックは、総数約三万個、法面及び平坦部に植えられた植栽約一七千本、低木類約一八万本、法面の段毎に設置されるコンクリート側溝及び構内排水側溝は総延長二八km（総個数二八万本）、これらはすべて作業員の方々の手によって、ひとつひとつ積み上げられたものであり、このような作業の積み重ねによってこのキャンパスが造りあげられています。九月から着工している建築工事においても、延べにして一〇万人を超えるであろう作業員の方々にご尽力いただことになります。

場内焼却処分を行つかず、産業廃棄物として処分するしか方法がなかったのですが、これを細かく碎きチップ化して植物の緑化基盤材として、場内の土と在来植物の種を混ぜ、法面に吹き付ける工法（ネットコチップ工法）を全国に先駆けて採用しています。これにより、法面は丈夫なものとなり、防火上、環境上からも有効なものとなっています。

# 多重的「アイデンティティ」と三語

## —二世紀人類社会の言語生活—

立命館大学法学部教授  
大橋克洋



※本稿は一九九六年二月一四日、立命館大学で開催された公開シンポジウム「言語と多文化社会」（立命館大学国際言語文化研究所主催）での報告に一部基づいています。

人類史は村言語の時代を経て、国家言語の時代に入っています。さて、北米やオセアニアにおける英語、中南米におけるスペイン語、多少はヨーロッパにおけるフランス語、ドイツ語などですが、これらは大陸規模の通用度をもつ大陸言語の様相を呈しています。この分ですと、近い将来、多数の国家を所有している特定の大言語に人類の言語使用が集中する時代が訪れかねない勢いです。「ダイヴィッド・クリストルの調べによりますと、現在英語は四五カ国で公用語指定を受け、フランス語はざっと二〇〇の公用語国を所有している状況です。人類史は村言語から国家言語へ、そして大陸言語から世界言語へといつて漸進的大言語化の道を歩んでいるという概観は可能でしょう。世界の大言語化は一体何によつてもたらされたのでしょうか。そして今後世界の言語状況は一体どうあるべきなのでしょうか。人類社会の将来にとって一つの重要なモチーフとなると思われるカナダの言語政策を紹介することをとおして、これらの問題を考えてみたいと思います。

## バベルの法則

一九五三年のある調査によりますと、それまでの人

類史において、新しく生まれた言語の数は死滅した言語数の二倍であるとされています。平均して、死滅言語一に対し新生言語二の割合で言語の増殖が行われて、ついに世界の言語数は五、〇〇〇にも達したといふのです。(Cailleux, 1953)

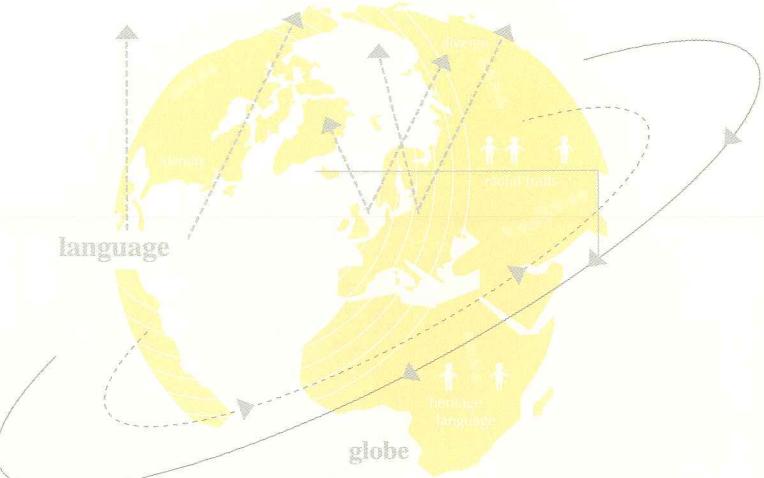
もかくしまして、ひとえ今まで増え続けていた世界の言語数が、ここにきて減少傾向をたどっているのは確実のようです。

この見落としてならないのは、この言語数の減少が「世界の大言語化」という形を取っているという事実です。つまり、強力な政治力や経済力、あるいは強大な軍事力や宗教、発達したテクノロジーを後ろ盾とする特定の大言語に人類の言語使用が集中する傾向がいま促されているのです。すでに後ろ盾が弱く、話者このところの傾向に歯止めがかかっているばかりか、趨勢が逆転しています。九年に出された報告によりますと、現存する言語の二〇〇%はすでに日常的コミュニケーションの手段であることを止めており、今日世界に行われている言語の九〇%は二世紀前半のうちに絶滅するか絶滅の危機に追い込まれるであろうとされています。(Moisan, 1992) 具体的な数字はと

もかくしまして、ひとえ今まで増え続けていた世界の言語数が、ここにきて減少傾向をたどっているのは確実のようです。

この見落としてならないのは、この言語数の減少が「世界の大言語化」という形を取っているという事実です。つまり、強力な政治力や経済力、あるいは強大な軍事力や宗教、発達したテクノロジーを後ろ盾とする特定の大言語に人類の言語使用が集中する傾向がいま促されているのです。すでに後ろ盾が弱く、話者としても、今世界の大言語化が進行しているのは確實であり、それはnetizens (=internet citizens) となるにいたつたわれわれの生活実感でもあるでしょう。

ところで、ブリティッシュ・コロンビア大学のJ・A・ラボンスという政治学者が、「バベルの法則」という言葉を使って、人類が経験した言語の増産と減産を同時に説明しようとしています。まず、多言語状態は自然の理に反するというのです。一つの人間共同体が形成されると、自然の勢いとして遠からず单一言語状態が作りだされる。バベルの塔建設者たちの言語を分けるために、神は彼らを散り散りばらばらにするしかなかったわけです。一つの人間共同体における多言語状態は自然理に反する。これがバベルの第一法則です。



第二法則は、これの裏面であり、神の叡知はバベルの塔建設者たちを散り散りにする」とによって彼らの言語を分けた。このように、距離や大海、山脈、憎しみや恐怖によって隔てられれば、人は理解することを止め、結果的にその言語は分岐する。これが第二法則です。ひところまでは第一法則によって、どんどん言語数が増えていった。言わば、「バベルからの飛翔(Flight from Babel)」の時代が続きました。しかし、集団を隔離状態に置いておくことが可能な時代が終焉するおよび、第二法則は機能を弱めて、代わりに第一法則が台頭した。それが現在進行している言語数の減少——「バベルからの飛翔」に対して、「バベルへの回帰(Return to Babel)」ということになりますが——单一言語状態への復帰傾向を説明するのです。(Laponne, 1995)

いつもから言語数が減少傾向をたどり始めたのかを特定する用意はありませんが、フランス革命以後の国民国家の台頭と、一九世紀後半から一〇世紀前半にかけての帝国主義を背景とした宗主国言語の植民地への移植、このあたりが重要な契機になつたであろうことは想像に難くありません。さらに、一〇世紀後半に

おける植民地の独立、またさまざまな人間活動領域における国際化の波がこれを加速させているということではないでしょうか。こういった近現代の世界史の流れを言語との関連で眺めてみると、それは「前近代社会は多言語社会であり、発達した近代社会は(政策的には)単一言語社会である」という概括論を作り上げていった過程であるように思われます。フランス、イギリスといった世界の先進地域は、他に先駆けて国内内の多言語状態を整理して、少なくとも政策的には單一言語主義を敷いた。明治の日本がそういう西ヨーロッパの先進国をモデルに単一言語による国民国家づくりを進めたことは周知です。第二次世界大戦後、次々に独立していくアフリカ、アフリカ諸国も先進国を真似る形で、多くは一言語——ヨーロッパの言語である場合が少なくありませんが——単一公用語政策を取ります。どうも一言語の方が国を発展させやすいという通念のようなものができあがつてしまい、それが世界の言語数を減らすことに大きく寄与しているのではないかと思われます。

## カナダの言語政策の意味するもの

ところが、ここにカナダというユニークな言語政策を取る国があります。カナダは英語とフランス語を公用語とする稀少な先進国であり、G-7のメンバーのうち唯一の複数公用語国でもあります。「前近代社会は多言語社会」という概括論に孤軍挑戦している国であるという言い方もできるでしょう。カナダ連邦政府は一九六九年に公用語法を制定し、英語とフランス語を同等の公用語に指定した後、一九七一年には多文化主

義政策をこれにかぶせました。これが現カナダを特徴づける「言語多文化主義ですが、これをユニークだといふのは、複数言語を公用する先進国であるという形のみを指しているのではありません。政策を裏づけている理念・哲学が他の近代国家の場合とは違っているという意味もあります。かつてのオスマン帝国やオーストリア・ハンガリー帝国、近くはソ連、チェコスロバキア、ユーゴスラビアがそうですが、言語の分水嶺に沿って国家が亀裂し、解体していく例は少なくありません。国家統一のための原理としては単一言語による権力集中が優れている、と誰もが考えるところでしょう。「単一集団内での多言語状態は自然の理に反する」というバベルの法則はここにも反響してきます。カナダは、言つてみれば、常識と自然理に逆らう政策を敢えて採用したわけであり、当然ながら、自然理に反することのツケを払わなければならないでしょう。いわゆる「ケベック問題」は、政治面でカナダが支払っているツケでしようし、あらゆるカナダ産の商品・製品に三言語による説明書きをつけなければならぬとか、英仏語の教育や継承言語の教育に莫大なコストをかけなければならないといったことは経済面での代償でしょう。公用語と先住民言語を除く国内言語を継承言語(heritage languages)と言い、継承言語の保護・育成が多文化主義政策の重要な一部をなしているのです。この国はそういった政治的困難や経済コストに苦しみながらも、なお現在の政策を維持、推進している。これは、国の言語文化政策を効率の面からみ考えていいない、言わば機能主義を離れることなく、しかもそれから一定の距離を置いたところに成立している政策であるとみることができます。

世界の大言語化が機能主義的言語観に立つて促進されてきたことは言うまでもありません。国民国家の政

策的単一言語化も同様です。現在、世界の国家の七五%は单一公用語国であり、その单一公用語は概ね多数派国民の言語です。言語政治学的に言えば、国民国家はマジヨリティの権利擁護のシステムに他なりません。そのような機能主義がはびこればマイノリティはたちまち居場所を失うことになります。さきほども少数民族問題に触れましたが、今、世界平和を脅かしている種々の少数民族問題は、一面少数者言語の復権を求める運動であり、非常に深刻な形で機能主義的言語観の限界を教えていると言えます。カナダの言語文化政策の妙味は、機能主義的言語観と存在論的言語観を抱き合っているところにあります。それは、文化と民族性を根幹で支え、人間の精神性（あるいはアイデンティティ）を決定的に構づけるものとして言語という存在をみる社会言語学者ジョシュア・フィッシュマンの言語思想を一部注入していると言われ、マイノリティの言語と文化にも一定の配慮を加えたところに優れた特徴があります。二一世紀地球社会のあり方を探る上で重要なモデルになると思われるのはまさにこの点です。

## 二一世紀の人類社会と立命館アジア太平洋大学の言語教育

やはりブリティッシュ・コロンビア大学の教授で政治学者であるフィリップ・レズニックは、二一世紀に向けて全地球生活者が「多重アイデンティティ」をもつことの必要性を訴えています。日本人、カナダ人としてのみ振る舞うのではなく、地球人として一丸となるければ解決できない問題を人類は抱え込んでしまったからです。環境問題しかし、資源枯渇問題しかし、

人口問題しかりです。しかし、新しく地球人としてのアイデンティティを帯びることが、従来の個別的アイデンティティを脅威にさらすものであってはならず、日本人、カナダ人等々の枠組みを残しつつ、地球人という新たなアイデンティティを付け加えるのでなければならぬとも言います。なぜなら、人間は本来対面的小社会でしか自己の存在意義を確認できないからであり、その意味で、個別アイデンティティ——それは日本人、カナダ人等々、国家に即した枠組みである場合もあれば、ケベック人、バスク人、イスラム教徒など、州や民族、宗教に根ざしたアイデンティティの場合もありますが——個別文化に根ざしたアイデンティティこそ人間存在の基本であるからです。（Resnick, 1998）

レズニックの多重アイデンティティ論に寄りながら、私たちは二一世紀に向けて次のような言語觀をもつことができるのではないか。言語は単に機能ではないことを先に述べました。それは個別文化、個別アイデンティティの基盤をなすものでもあります。世界の大言語化——グローバライゼーションと言つてもかまいません——それはほおつておくと世界の言語文化を一挙に均質化させかねませんが、これを押し止めるものが個別アイデンティティ、個別文化、そして個別言語の二者関係であると言えるでしょう。立命館アジア太平洋大学ではこの認識に立ち、中国語、韓国語、マレー語・インドネシア語、スペイン語、タイ語、ベトナム語を個別言語（個別アイデンティティを支えるものとしての言語）として教えます。いざれも環太平洋地域の使用言語から取られています。これら個別言語に加え、英語と日本語が提供されるわけですが、こちらの方は機能主義の立場から、キャンパスという小世界の共通語として位置づけられています。

言わば、二一世紀の人類社会がめざすべき多重的言語生活を先取りするものであり、具体的には英語と日本語の二つを媒介言語として授業が提供され、学術活動が行われることになります。ちょうどカナダの言語文化政策がそうであるように、機能主義的言語観と存在論的言語観の両方に基盤を置くプログラム構成となつているわけです。

カナダの言語政策・言語問題を観察していくあらためて認識させられることは、言語がいかに政治の問題であり、経済の問題であり、法律の問題であるかということです。周知のとおり、欧米には社会言語学という言語学支えや言語社会学という社会科学支がすでに存在しており、最近では言語政治学という分野が発芽しかかっています。翻って日本人の言語意識はと言えば、政治、経済等との関連で言語を見るという「社会科学的言語觀」が希薄だと思います。いまだに「人文的言語觀」が強い。中学校から大学まで、外国語教育はいまもって文学部出身者の手に委ねられており、また社会学者や政治学者が言語問題を論じるということはありません。世界の少なからぬ国民、民族、個人——特に少数民族問題を抱える国の人々——が政治、経済に綾取られた切実な言語觀をもつことからすれば、日本人の人文主義はいささか気になるところです。まるで国内に少数民族や移民集団が存在しないかの如き呑気な言語觀と言わざるをえません。立命館アジア太平洋大学は、日本人のそうした言語觀に突破口を開くことをもう一つの任務と考えています。社会科学系の大学として構想されていますので、学生諸君は社会科学諸分野との関係で言語という存在をみつめ、また新たな角度から言語と人間の問題に肉薄することができるはずです。

## ハーヴィード大学エズラ・F・ヴォーゲル教授からの 立命館アジア太平洋大学へのメッセージ

現在アジアは困難な経済状況におかれていますが、日本は、アジア経済を牽引する大きな力として、少なくとも今後数十年間主導的立場にあり続けるでしょう。そして、日本はアジア諸国の近代化モデルとして存在し続けるでしょう。

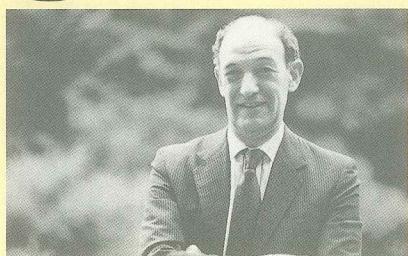
新しい立命館（立命館アジア太平洋大学）は、日本でアジアとの交流において常にイニシアチブをとってきた大分県に開設されます。大分県は、アジアと日本の協力関係の新時代を推進する理想的な場所であります。

Despite economic difficulties, Japan will remain the economic power of Asia for at least several decades. It remains a model of modernization for many countries of Asia. New Ritsumeikan is located in Oita Prefecture, which has taken more initiatives to link Japan to Asia than any other prefecture. It is an ideal location to promote a new era for Japanese cooperation with Asia.



Ezra F. Vogel

### profile



Ezra F. Vogel

米国ハーヴィード大学のヘンリー・フォードII世社会科学教授で、ハーヴィード大学東アジア研究フェアバンク・センターおよびアジア・センターの所長。米国随一の日本研究者、東アジア研究者として知られる。

1930年米国オハイオ州に生まれる。58年、ハーヴィード大学で社会学の博士学位取得。その後2年間日本に滞在し、日本の平均家庭の細密なケーススタディ、インタビュー調査にもとづいて、63年「日本の新中間階級——サラリーマンとその家庭」(邦訳・誠信書房)を著す。

1967年、ハーヴィード大学教授に就任。また72年ジョン・K・フェアバンク教授のあとを引継ぎ、ハーヴィード大学東アジア研究センターの第2代所長に就く。  
1979年、「ジャパン・アズ・ナンバーワン——アメリカへの教訓」(邦訳・TBSブリタニカ)を著す。同書は、

日本社会を見る新しい視点を示した書として、世界的に一大旋風を巻き起こしたことは記憶に新しい。

1987年、8ヶ月間中国広東省政府に招かれ、経済特別区以降の広東省における経済的、社会的発展を調査研究し、89年、「中国の実験——改革下の広東」(邦訳・日本経済新聞社)を著す。また、91年には、ハーヴィード大学での講義にもとづいて『アジア四小龍——いかにして今日を築いたか』(邦訳・中公新書)を刊行。さらに1997年には、"Living with China"(編)を著わしている。ヴォーゲル教授は、米国を代表する東アジア研究者、日本研究者として、上記のほか多数の著書を著わると同時に、米国政府機関における東アジア関係の要職を担ってきておられる。

B O O K R E V I E W

### ブック・レビュー

## 『アジア変革への挑戦』

アジア開発銀行著 (吉田恒昭監訳)  
東洋経済新報社

本書は、アジア開発銀行(ADB)が設立30年を記念して行った研究Emerging Asia :Changes and Challengesの日本語版である。本書は、アジアの変容と興隆、経済成長と変容、人口動態と人材育成、環境と天然資源、生活の質の向上という5つの章から構成されている。最大の特徴は、開放経済と効率的な制度の両存によってアジアの経済成長の可能性は高いと結論づけていることである。また、歴史的な視点を持ってアジアを捉えていること、高い水準の現状分析とそれを踏まえた政策提言が随所で行われていることも大きな特徴である。

著者たちは市場と制度がよく連携機能することが経済成長のための前提条件であるというテーマを持っている。いいかえれば、市場メカニズムへの高い評価とともに、制度デザインと制度がきちんと機能することも重要であり、この2つの両立によって経済成長やさまざまな諸問題の解決を図ることができるということである。本書はアジア通貨危機以前に出されているが、中長期的には変革への挑戦を続ける能力をアジアは持っていることを読み取れるであろう。



# 今夏の留学生受け入れ活動の展開



学校法人立命館常務理事（教学担当）  
立命館アジア太平洋大学副学長予定者

慈道裕治

私たち、昨年に引き続いだ夏の時期を集中的な行動期間として、留学生受け入れのための取り組みを進めて参りました。以下、その取り組み状況をお伝えします。

これまで主要には、アジア太平洋地域の重点国にある教育機関をはじめとする様々な機関へ立命館アジア太平洋大学の理念と構想を説明し、特に留学生の派遣に関わってご協力・ご支援をお願いし、留学生派遣について協力表明を得ることを重視してきました。文書で約束いただいた点でみますと、約三〇の機関から六〇名近い留学生派遣の協力を表明していた点でみますと、その結果を得ることが出来ました。

本年、夏季の取り組みは、協力表明をしていただいた機関に対し、学生推薦協定を締結し、機関として正式に留学生の派遣を実施していくまでの最終的な推進協定を決定していただきことを最大の獲得目標としました。現在も各国において取り組みを実施していくので、まだ集約ができませんが、現段階

で主要国を対象としたところで、約一四〇機関、四〇〇名の学生推薦協定を締結することが出来ました。毎年確実に四〇〇名の留学生を受入れるために今後さら

に協定校を増やす取り組みを強めていく予定ですが、第一段階の目標としての四〇〇名をほぼ達成することができます。

それぞれの取り組み状況については、各団体の活動レポートをご参照ください。

さて、本年秋から来年にかけては、各國高校生のみさんがいよいよ卒業後の進路を決定する時期となります。私たちは、この重要な時期を間近に控え、学生、父母を対象とした立命館アジア太平洋大学についての説明会を各国において実施する準備にとりかかっています。同説明会においては、

中国から優れた留学生を受け入れるため、昨夏から今春にかけて八班の訪問団が組織され、延べ一七名の教職員が、中国の主要都市や日本語教育の盛んな地方にある

大学・高等学校・教育機関等約一〇〇カ所を訪問しました。その後の検討を経て、このうち、四〇校（大学、高等学校、教育機関等）と推薦協定を結ぶ運びとなり、このたび北京、上海、広州、長春の四カ所で推薦協定調印式を執り行い、中国各地から合計三校六〇名が参加下さいました。

八月二六日には、北京の建国門外大街に

ある中国大飯店において、立命館からは坂本和一副長（立命館アジア太平洋大学学長予定者）はじめ六名、協定校からは、北京市、天津市、重慶市、山東省、陝西省、内モンゴル自治区にある八校から一五名、

もありますが、他の国・地域においても高校生のみさんの進路選択時期に合わせて、順次同様の説明会を実施して行きます。

今後、このような取り組みを通して、二〇〇〇年の開学時においては、世界各地より優秀な学生のみさんを立命館アジア太平洋大学に迎えたいと思います。

さらに在北京日本大使館から吉澤裕公使にご出席いただき、なごやかなうちに調印式を執り行うことができました。

坂本和一副長は挨拶のなかで、中国各地で発生している水害へのお見舞いを述べたあと、立命館アジア太平洋大学設立の理念、中国各地から迎え入れる留学生に対する期待、大学設置に向けた進捗状況などを詳しく話しました。また、吉澤裕公使からは、二二世紀に向けて設立される立命館アジア太平洋大学と、この

大学が多くの中華人青年を迎えて、日本関係の未来を担う人材を育てるこことへの期待の言葉を頂戴いたしました。そして、中國側の各校からは、設立の理念を積極的に受けとめ、優秀な学生をぜひ推薦したいとの挨拶がありました。

他の地域で開催された協定調印式も、北京とほぼ同じ内容で開催され、広州、上海会場には、仲上健一立命館アジア太平洋大学設置委員会事務局長はじめ三名が参加しました。いずれの会場でも、設立への期待や優れた学生を推薦したいという中国側協定校の熱意が、立命館側出席者に伝わってきました。なお、上海会場には日本国駐上海総領事館から橋本逸男総領事が、広州会場には在広州日本国総領事館から畠田昌宏主席領事が出席されました。また、協定調





けは勿論、立命館アジア太平洋大学の世界的位置を高めるために努力して行く所存です。

**■台湾**

「教育座談会」を開催  
～ノーベル賞受賞の李遠哲先生を招いて～

立命館アジア太平洋大学設置事務局長  
阿曾沼一成

そのひとつが、この七月に本学との協定校である国立台湾師範大学（台北市）において、同大学との共催により、ノーベル賞受賞者で本学名誉博士の李遠哲博士をはじめ四人の著名な教育・研究者を招いて開催した『二一世紀を展望するアジア太平洋地域の高等教育の国際化について』と題する講演会でした。李遠哲名誉博士は、本学が交流協定を締結している中央研究院の院長であり、また立命館アジア太平洋大学のアカデミック・アドバイザーにも就任しています。

歓迎挨拶	呂深木国立台湾師範大学長
主催者挨拶	坂本和一立命館副総長
講 演 I	李遠哲中央研究院院長 テーマ：21世紀を展望するアジア太平洋地域の高等教育の国際化（主題）
講 演 II	黃福慶中央研究院研究員・教授 テーマ：経験からみた日本留学
講 演 III	蕭新煌中央研究院研究員・教授 テーマ：世纪を超えたアジア太平洋社会の変遷
講 演 IV	鄭湧淵国立台湾師範大学教授 テーマ：大学の国際学術交流の回顧と展望

台湾は、九州とほぼ同じ位の面積に約二〇〇万人の人口を擁しており、その規模は小さくとも、アジアの中では抜群に教育水準が高く、また昨今のアジア経済危機にあっても、相対的に安定しているといわれています。また台湾の人々は全体として非常に親日的であることでも知られています。この台湾からは、毎年四〇名の留学生を立命館アジア太平洋大学へ受け入れることを目標としています。

台湾グループでは、昨年夏以降の訪台のなかで、台湾の約七〇の高級中学校（高校）をはじめ、教育部・亞東関係協会などの行政機関や、日本語学校を訪問し、立命館アジア太平洋大学についての紹介・広報、協力者・援助者の確保を進めてきました。

この講演会には、台湾の教育関係者、学生、父母、一般市民など、約二五〇名の方々が参加して下さいました。当地の新聞各紙にも報じられ、講演会開催以降は、特に関係者の間で、この取り組みに対する高い評価をいただき、全台湾的に立命館大学についての知名度の高揚と拡大、立命館アジア太平洋大学に対する大きな理解と

そのひとつが、この七月に本学との協定校である国立台湾師範大学（台北市）において、同大学との共催により、ノーベル賞受賞者で本学名誉博士の李遠哲博士をはじめ四人の著名な教育・研究者を招いて開催した『二一世紀を展望するアジア太平洋地域の高等教育の国際化について』と題する講演会でした。李遠哲名誉博士は、本学が

交流協定を締結している中央研究院の院長であり、また立命館アジア太平洋大学のアカデミック・アドバイザーにも就任しています。

台湾でこのような到達点を築くことができたのは、台湾の教育部や国立台湾師範大学・中央研究院・国立政治大学、そして台湾及び日本国内の亞東関係協会関連機関等、行政及び教育関連機関の広い理解と積極的な協力を得られたことが何よりも大きな要因であり、今後も様々な機関との協力関係をより強く深めていくことが大変重要であると考えています。

**■フィリピン**

前大統領  
ラモス前駐日大使を表敬  
ユーチェンコ前駐日大使を表敬

フィリピングループ事務局担当  
橋本晶夫

今夏のフィリピン訪問は一回に分けて実施しました。八月上旬の訪問は、坂本副総長のフィリピン教育・政財界のトップの人々および立命館アジア太平洋大学に協力をいただいている関係者への表敬訪問でした。まず、アドバイザリー・コミッティ名

政府関係では、高等学校までの教育を担当する文化教育庁のゴンザレス長官、大学教育を担当する高等教育省のパリスノ長官を訪問し、新大学の概要説明と今後の協力を要請しました。ODA資金の活用を視野に入れた政府派遣留学生についても検討いただきました。ただけることになったことは大きな成果です。

また、日本大使館に湯下博之駐北大使を訪ね、種々協力をしていただいている御礼を述べ、新大学の進捗状況を報告しました。短期間でこれだけの方々とお目にかかれたのは、ひとえにデ・ラ・サール大学ビリア





## ラモス前フィリピン大統領 ご一行などAPU建設地の 視察相次ぐ



立命館アジア太平洋大学のキャンパス建設は、八月二一日の建築工事起工式を経て、来年末の竣工を目指して新たな段階に入りました。

九月六日から七日の日程で沖縄県で開催された「第五回アジア九州地域交流サミット」への参加を機に、大分県との間で交流協定を締結している海外の関係者が、立命館アジア太平洋大学建設地の視察に相次いで訪れました。

九月五日には、中国・甘肃省人民政府の宋照肅代省長をはじめ七名の代表团、また九日には、フィデル・ラモス前フィリピン大統領ご一行およびインドネシア西スマトラ州知事ご一行が建設予定地を視察されました。ラモス前大統領には、アドバイザリー・コミッティ設立当初から名誉委員にご就任いたしました。

ラモス前大統領ご一行は、大統領ご夫妻とフィリピン・カルバルソン地域の四州の知事ら総勢一六名、建設工事が始まつて以降では、国家元首レベルによる視察は今回が初めてです。

視察では、坂本和一学長予定者が立命館アジア太平洋大学の概要と進捗状況、キャンパス建設の状況を説明した後、現況をご覧いただきました。ご一行からは、「フィリピンの大学との交流も大いに行つて、客員教授の受け入れもしてほしい」「英語と日本語で授業を行うシステムは素晴らしい」「今後のアジア太平洋地域の人材育成にとってこの大学は拠点となるでしょう」とユーモアたっぷりに述べられ、和やかなか内に視察を終えました。

## 立命館大学「メンネルコール」 別府で初の合宿練習



創立五二年の伝統を有する立命館大学男声合唱団「メンネルコール」が、九月八日から三日まで別府で合宿練習を行いました。

総勢二五名は、八日の早朝にフェリーで別府入りをし、小林部長はじめ四回生三名が、井上信幸別府市長を表敬訪問しました。井上市長から「別府での大きな成果を」との激励をいただきました。

同日午前、地元で一八年にわたって活動をしている「別府中央コーラス」教室（指導：手嶋るり子先生）との交流を行いました。メンネルコールが「立命館大学校歌」「水戸黄門」「見上げてごらん夜の星を」の合唱を披露した後、コーラス教室のメンバー約一〇〇名の方々と一緒に、一〇月に開催される「国民文化祭おおいた」のイメージソング「時代を超えて」ほか三曲を練習しました。部長の小林君が「この小さな交流を出発点に、立命館アジア太平洋大学開學後は、より大きな交流にしていきたい」と挨拶して、温かい拍手をいただきました。

また、一一日夕刻には、別府市内の鶴見病院のアトリウム・ロビーにて「ミニ・コンサート」を行いました。同病院では、毎月、入院患者・ご家族・周辺地域住民を対象にコンサートを行つており、今回メンネルコールの別府入りの日程にあわせて演奏会を開催の機会を用意して下さいました。当日は約一二〇名の観衆を前に、合宿でさらに磨きのかかったハモニーの成果を披露することができました。地元マスコミからも「患者を元気づける歌声」「歌声で市民と交流」などと報道され、有意義な合宿となりました。

## アリシェル・シャイホフ 駐日ウズベキスタン大使 ご来訪



去る九月二一日、アリシェル・シャイホフ駐日ウズベキスタン共和国大使が、大南正瑛立命館総長、坂本和一副総長（立命館アジア太平洋大学学長予定者）を訪問くださいました。

訪問には、ムサフール・ザヒドヒー一等書記官

教育文化担当とサリドル・サリホフ外交官補が同行

懇談には、大南総長、坂本副総長、仲上健一教授（立命館アジア太平洋大学設置委員会事務局長）他、中央アジアからの留学生受け入れを担当するグループのメンバーも同席し、ウズベキスタンからの留学生派遣の可能性について懇談しました。

現在、ウズベキスタン政府では、UMIDという奨学金制度にもとづき、毎年日本・アメリカ・イギリス・フランス・ドイツそれに各一〇名の留学生を派遣しています。本学から大使を通じてウズベキスタン政府に対し、立命館アジア太平洋大学への留学生派遣協定の提案を行つており、大使も協定の趣旨に多いに賛同され、本国政府に要請したいと改めて述べられました。

大使ご一行は、同日午後には本学びわこ・くさつきキャンパスを視察され、翌二二日には、本園に日本庭園の造園を予定していることから龍安寺の石庭などをご見学の後、帰京されました。

立命館  
歴史紹介  
シリーズ  
[第7回]

## 私立京都法政学校の創立

／陪審法廷の動態保存に貢献／



立命館大学末川記念会館内  
「松本記念ホール 陪審法廷」▶

分かり、中川と協議が成つて立命館の前身が築かれたという一幕もありました。こうして本学は、京都の多くの大学のなかでただ一校、法政学校として誕生したのです。時に二十世紀の前夜、一九〇〇年五月一九日です。

本年四月、京都地方裁判所の改築に際して撤去されることになりましたが、この貴重な文化遺産を広く内外に公開し、司法制度について考える場として「動態保存」に貢献することは、法政学校に始まる本学の使命だと考えています。

帝国大学法科大学（現在の東京大学法学院）を出た中川小十郎は、文部省へ入省して二年目、時の西園寺公望文相秘書官に抜擢され、次いで西園寺が計画していた京都帝国大学創設の推進役（現在の事務局長）を担いました。そして、これの開学（一八九七年）に漕ぎ着けた中川は、高等の学術を修めんと志を立てながら家庭の事情などのためにその機会を得られない青年が多いことを知つて、「すこぶる恨事である」と憂い、私学を興そうと決意します。この時、京都の法曹人が運営していた京都法学校というのがあつて、時を同じくして学校の体裁を整える計画のあることが

立命館アジア太平洋大学アドバイザリー・コミッティ委員をお務めいただいておりました轉法輪奏先生（大阪商船三井船舶株式会社相談役）が去る一〇月三日ご逝去されました。

轉法輪先生には、九六年一〇月に委員にご就任いただき、新大学設立に向けてさまざまご教示を頂戴しました。

また、九七年四月には、地元別府市で結成されている「立命館アジア太平洋大学期成同盟会」主催の市民フォーラムにおいて、「アジア太平洋時代を語る」と題し、ご講演をいただきました。

轉法輪奏先生に改めて感謝申し上げますとともに、謹んでご冥福をお祈り申上げます。



## 轉法輪奏委員 ご逝去

訃報

Ritsumeikan Asia Pacific University



Rits

発行：学校法人立命館  
〒603-8577京都市北区等持院北町56-1  
TEL.075-465-8366（理事長室）